



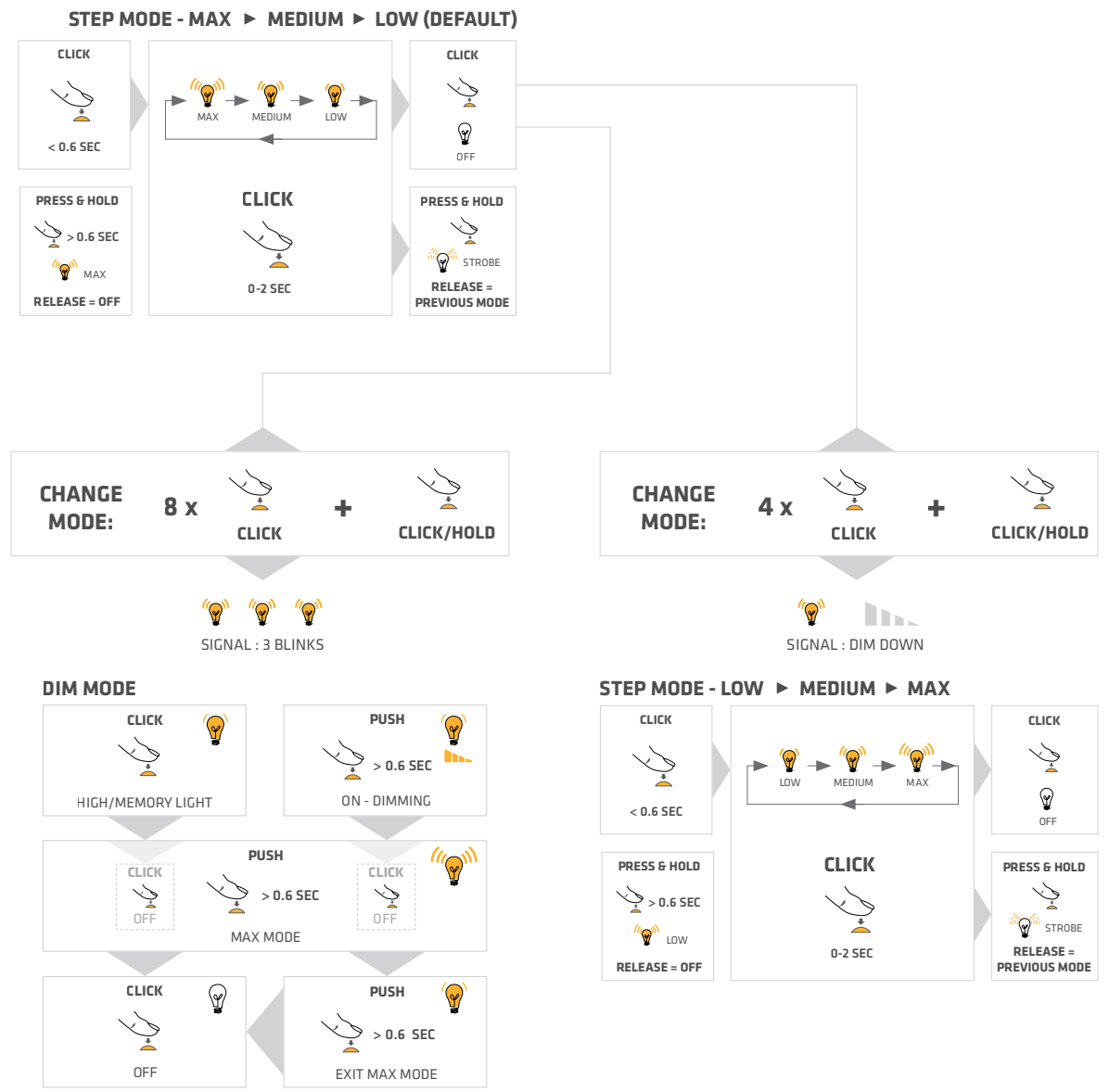
SCAN FOR INSTRUCTION
VIDEO



Q5xrs defend

Danish Design | Swiss Engineering

Light control function



Warning

Eye Safety
Risk Group 2 (IEC 62471)

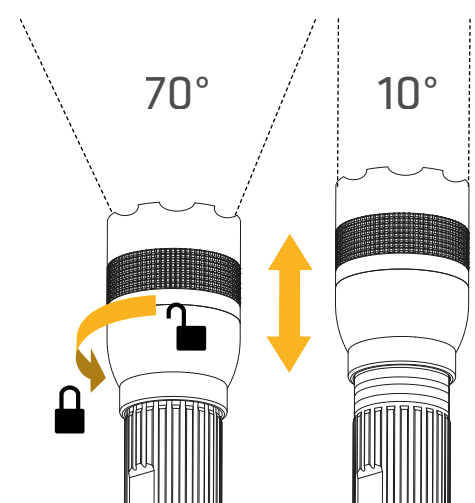
FOR MORE INFO ABOUT HEAT

Specifications

Li-ion 360 m -20°C - +50°C

10° - 70° 182 g IP X4

Hyperfocus and Focuslock



Additional Information



Charging

Turns off after 15 min.

Battery level

ON

1 BLINK 0-20% 2 BLINKS 20-40% 3 BLINKS 40-60% 4 BLINKS 60-80% 5 BLINKS 80-100%

UK

BATTERY
Pay attention to the polarity of the battery if replacing it with a new one.

RECHARGEABLE BATTERIES
Lithium-Ion batteries must be handled properly! Improper handling may cause explosion, leakage or fire!

- Do not expose or charge in direct sunlight!
- Do not recharge where heat can build up.
- If something unusual is noticed, stop using the battery

For more info, please read the included battery safety manual.

CHARGING
Connect the wall charger with the USB-C cable to a computer or a 5V adapter. Pull the head of the Q5xrs defend to reveal the charging rings, place the Q5xrs defend in the wall charger and pull down to a stop. When charging rings flashes the Q5xrs defend is charging. Use the rubber band for extra fixation. The charging level is shown in the charging rings (see illustration). Remember to regularly (approx. every 3 months) charge the battery fully to avoid discharge.

MAINTENANCE
Please make sure that the Q5xrs defend is clean, especially around the movable parts. You can clean it with a damp cloth. Pay special attention to the union of the tail cap. Dirt on this area could impair the correct contact of the battery. Repairs may only be carried out by authorized personnel.

DISPOSAL
Dispose this product in an environmentally compatible manner in accordance with national regulations, if in doubt about correct disposal please contact your municipal authority that can provide information about correct disposal.

EYE SAFETY
Do not look directly into the beam. The intense light can damage your eyes. The torch is classified in LED Risk Group 2 (IEC 62471)

For further information and instructions, please go to suprabeam.com

STEP MODE
Press and hold the switch for more than 0.6 sec, when the Q5xrs defend is off, for a brief light. Press and hold the switch for more than 0.6 sec, when the Q5xrs defend is on to activate strobe. To turn off, simply click the switch once.

Click the switch to turn on the Q5xrs defend and click again within 2 sec. to adjust the light level to: Max, Medium and Low

DIM MODE
With the Q5xrs defend turned off, click the button to turn on the Q5xrs defend. This will turn on the Q5xrs defend in HIGH intensity, or at the last intensity level used. The Q5xrs defend saves the last intensity used in its memory (removing the battery will erase the memory of the Q5xrs defend. The next time the Q5xrs defend is turned on, it will start in HIGH intensity). When the Q5xrs defend is off, press and hold the button for 0.6 sec. to enter Dim-mode. The intensity will decrease and increase until the button is released. With the Q5xrs defend turned on, press and hold the button for 0.6 sec. to enter MAX-mode. Repeat this to exit MAX-mode.

In any light mode, simply press the switch once to turn it off.

CHANGE MODES
Click the switch 8 times and on the 9th click, press and hold it for 1 sec to change between MAX - LOW STEP mode and DIM mode.

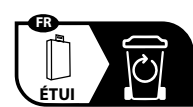
The light will blink 3 times to signal DIM mode

Click the switch 4 times and on the 5th click, press and hold it for 1 sec to change between MAX - LOW STEP mode and LOW - MAX STEP mode.

The light will dim down to signal LOW - MAX mode

LOW - MAX
Click the switch to turn on the Q5xrs defend and click again within 2 sec. to adjust the light level to: Low, Medium and Max

HYPERFOCUS™
The light beam angle of the Q5xrs defend is adjustable from 10° to 70° by sliding the torch head back and forth. The torch head can be locked in the selected position by rotating left.



Points de collecte sur www.quefairemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil!

Steiner A/S
Dyssen 3
DK-8200 Aarhus N
Phone: +45 87 52 52 12
Fax: +45 87 52 52 15
info@suprabeam.com
www.suprabeam.com

DE

BEDIENUNG
STEP MODE
Drücken Sie den Schalter und halten Sie ihn 0.6 Sekunde lang gedrückt, wenn die Q5xrs defend ausgeschaltet ist, um ein kurzes Aufleuchten zu erzeugen. Drücken Sie den Schalter und halten Sie ihn 0.6 Sekunden lang gedrückt, wenn die Q5xrs defend eingeschaltet ist, um das Stroboskoplicht zu aktivieren.
Tun Ausschalten einfach einmal auf den Schalter drücken.
Schalter, um die Q5xrs defend einzuschalten, und drücken Sie erneut innerhalb von 2 Sekunden, um die Lichtstärke einzustellen: auf MAX, Medium und NIEDRIG

DIM MODE

Klicken Sie - bei ausgeschalteter Q5xrs defend - auf die Taste, um die Q5xrs defend einzuschalten. Die Q5xrs defend schaltet mit der HOCH-Leuchtstufe oder der zuletzt verwendeten Leuchtstufe ein. Die Q5xrs defend speichert die zuletzt verwendete Leuchtstufe in ihrem Speicher (durch Entfernen der Batterie wird der Speicher gelöscht und beim nächsten Einschalten leuchtet die Q5xrs defend mit der HOCH-Leuchtstufe. Halten Sie die Taste - bei ausgeschalteter Q5xrs defend - 0.6 Sekunden lang gedrückt, um in den Dimmen-Modus zu gelangen. Die Lampe wird heller und dunkler, bis die Taste losgelassen wird. Halten Sie die Taste - bei eingeschalteter Q5xrs defend - 0.6 Sekunden lang gedrückt, um in den MAX-Modus zu gelangen. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um den MAX-Modus zu beenden.

Drücken Sie zum Ausschalten in jedem Lichtmodus einfach einmal auf den Schalter.

MODI WECHSELN

Klicken Sie den Schalter 8 Mal und halten Sie den Schalter beim neunten Klick 1 Sekunde lang gedrückt, um zwischen den Modi MAX - NIEDRIG STEP und DIM umzuschalten.

Das Licht blinkt dreimal, um den DIM-Modus anzuzeigen

Klicken Sie den Schalter 4 Mal und halten Sie den Schalter beim fünften Klick 1 Sekunde lang gedrückt, um zwischen den Modi MAX - NIEDRIG STEP und NIEDRIG-MAX STEP umzuschalten.

Die Taschenlampe dimmt für Signal MAX-NIEDRIG-Modus hoch bzw. herunter für Signal NIEDRIG-MAX Modus.

NIEDRIG-MAX
Schalter, um die Q5xrs defend einzuschalten, und drücken Sie erneut innerhalb von 2 Sekunden, um die Lichtstärke einzustellen: auf NIEDRIG, Medium und MAX

HYPERFOCUS™

Der Lichtstrahlwinkel der Q5xrs defend ist durch Schieben des Lampenkopfes vor und

- Älä alista tai lataa paristoja suorassa aurinگونوالصا!
- Älä lataa paikoissa, joihin pääsee kertymään lämpöä.
- Lopeta pariston käyttö, mikäli huomaat jatkivan epätavallista.

Lisätietoja löydät tuotteen mukana toimitetusta paristoturvallisuusoppaasta.

LATAAMINEN
Liitä seinälaturi 5V-sovittimeen tai tietokoneeseen mukana toimitetulla USB-C-kaapelilla. Veda Q5xrs defend-valon päättä paljastaaksesi latausrenkaat, aseta Q5xrs defend seinälaturiin ja paina alaspäin. Kun latausrenkaat vilkkuvat, Q5xrs defend latautuu. Voit kiinnittää valon napakammin paikoiileen kuminauhan avulla.

Akkuvarausken taso näkyy latausrenkaissa (katso kuva). Muista ladata akku täyteen säännöllisesti (noin kolmen kuukauden välein) estääksesi akkua purkautumasta.

HUOLTO

Varmista, että Q5xrs defend on puhdas erityisesti liikkuvien osien ympäriltä. Lampun voi puhdistaa kostealla liinalla. Kiinnitä erityistä huomiota peräpään kannen liitoskohtaan. Liitoskohdassa oleva lika voi aiheuttaa paristojen kosketushäiriöitä. Korjauksia saavat suorittaa ainoastaan pätevät asentajat.

HÄIVITÄMINEN
Havitä tuote ympäristöstävälisestii ja kansallisten määräysten mukaisesti. Mikäli olet epävarma siitä, kuinka tuote kuuluu hävittää, ota yhteyttä oman kuntasi jätehuollosta vastaavaan viranomaiseen.

SILMIEN TURVALLISUUS
Älä katso suoraan valokeilaan. Voimakas valo voi vahingoittaa silmiä. Taskulamppu on luokiteltu LED-riskiryhmään 2 (IEC 62471)

Lisätietoa ja ohjeita löytyy osoitteesta **suprabeam.com**

NL

BEDIENING

STEP MODE

Houd de schakelaar van de uitgeschakel-de Q5xrs defend minimaal 0.6 seconde ingedrukt om de lamp kort te laten branden. Houd de schakelaar van de ingeschakel-de Q5xrs defend minimaal 0.6 seconde ingedrukt om de stroboscoop-functie te activeren. Druk één keer op de schakelaar om de Q5xrs defend uit te zetten.

Druk op de schakelaar om de Q5xrs defend aan te zetten en klik opnieuw binnen 2 seconden om het lichtniveau aan te passen naar: Max, medium of low.

DIM MODE

Als de Q5xrs defend uit is, klikk u op de knop om de Q5xrs defend aan te zetten. De Q5xrs defend gaat dan aan met de lichtsterkte High, of met de laatste sterkte die u heeft gebruikt. De Q5xrs defend is

zurück von 10° bis 70° einstellbar. Durch Drehen nach links kann der Lampenkopf in der gewählten Position verriegelt werden.

BEDIENUNG

STEP MODE

Drücken Sie den Schalter und halten Sie ihn 0.6 Sekunde lang gedrückt, wenn die Q5xrs defend ausgeschaltet ist, um ein kurzes Aufleuchten zu erzeugen. Drücken Sie den Schalter und halten Sie ihn 0.6 Sekunden lang gedrückt, wenn die Q5xrs defend eingeschaltet ist, um das Stroboskoplicht zu aktivieren.

Tun Ausschalten einfach einmal auf den Schalter drücken.

Schalter, um die Q5xrs defend einzuschalten, und drücken Sie erneut innerhalb von 2 Sekunden, um die Lichtstärke einzustellen: auf MAX, Medium und NIEDRIG

DIM MODE

Klicken Sie - bei ausgeschalteter Q5xrs defend - auf die Taste, um die Q5xrs defend einzuschalten. Die Q5xrs defend schaltet mit der HOCH-Leuchtstufe oder der zuletzt verwendeten Leuchtstufe ein. Die Q5xrs defend speichert die zuletzt verwendete Leuchtstufe in ihrem Speicher (durch Entfernen der Batterie wird der Speicher gelöscht und beim nächsten Einschalten leuchtet die Q5xrs defend mit der HOCH-Leuchtstufe. Halten Sie die Taste - bei ausgeschalteter Q5xrs defend - 0.6 Sekunden lang gedrückt, um in den Dimmen-Modus zu gelangen. Die Lampe wird heller und dunkler, bis die Taste losgelassen wird. Halten Sie die Taste - bei eingeschalteter Q5xrs defend - 0.6 Sekunden lang gedrückt, um in den MAX-Modus zu gelangen. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um den MAX-Modus zu beenden.

Drücken Sie zum Ausschalten in jedem Lichtmodus einfach einmal auf den Schalter.

MODI WECHSELN

Klicken Sie den Schalter 8 Mal und halten Sie den Schalter beim neunten Klick 1 Sekunde lang gedrückt, um zwischen den Modi MAX - NIEDRIG STEP und DIM umzuschalten.

Das Licht blinkt dreimal, um den DIM-Modus anzuzeigen

Klicken Sie den Schalter 4 Mal und halten Sie den Schalter beim fünften Klick 1 Sekunde lang gedrückt, um zwischen den Modi MAX - NIEDRIG STEP und NIEDRIG-MAX STEP umzuschalten.

Die Taschenlampe dimmt für Signal MAX-NIEDRIG-Modus hoch bzw. herunter für Signal NIEDRIG-MAX Modus.

NIEDRIG-MAX
Schalter, um die Q5xrs defend einzuschalten, und drücken Sie erneut innerhalb von 2 Sekunden, um die Lichtstärke einzustellen: auf NIEDRIG, Medium und MAX

HYPERFOCUS™

Der Lichtstrahlwinkel der Q5xrs defend ist durch Schieben des Lampenkopfes vor und

- Älä alista tai lataa paristoja suorassa aurinگونوالصا!
- Älä lataa paikoissa, joihin pääsee kertymään lämpöä.
- Lopeta pariston käyttö, mikäli huomaat jatkivan epätavallista.

Lisätietoja löydät tuotteen mukana toimitetusta paristoturvallisuusoppaasta.

LATAAMINEN
Liitä seinälaturi 5V-sovittimeen tai tietokoneeseen mukana toimitetulla USB-C-kaapelilla. Veda Q5xrs defend-valon päättä paljastaaksesi latausrenkaat, aseta Q5xrs defend seinälaturiin ja paina alaspäin. Kun latausrenkaat vilkkuvat, Q5xrs defend latautuu. Voit kiinnittää valon napakammin paikoiileen kuminauhan avulla.

Akkuvarausken taso näkyy latausrenkaissa (katso kuva). Muista ladata akku täyteen säännöllisesti (noin kolmen kuukauden välein) estääksesi akkua purkautumasta.

HUOLTO

Varmista, että Q5xrs defend on puhdas erityisesti liikkuvien osien ympäriltä. Lampun voi puhdistaa kostealla liinalla. Kiinnitä erityistä huomiota peräpään kannen liitoskohtaan. Liitoskohdassa oleva lika voi aiheuttaa paristojen kosketushäiriöitä. Korjauksia saavat suorittaa ainoastaan pätevät asentajat.

HÄIVITÄMINEN
Havitä tuote ympäristöstävälisestii ja kansallisten määräysten mukaisesti. Mikäli olet epävarma siitä, kuinka tuote kuuluu hävittää, ota yhteyttä oman kuntasi jätehuollosta vastaavaan viranomaiseen.

SILMIEN TURVALLISUUS
Älä katso suoraan valokeilaan. Voimakas valo voi vahingoittaa silmiä. Taskulamppu on luokiteltu LED-riskiryhmään 2 (IEC 62471)

Lisätietoa ja ohjeita löytyy osoitteesta **suprabeam.com**

NL

BEDIENING

STEP MODE

Houd de schakelaar van de uitgeschakel-de Q5xrs defend minimaal 0.6 seconde ingedrukt om de lamp kort te laten branden. Houd de schakelaar van de ingeschakel-de Q5xrs defend minimaal 0.6 seconde ingedrukt om de stroboscoop-functie te activeren. Druk één keer op de schakelaar om de Q5xrs defend uit te zetten.

Druk op de schakelaar om de Q5xrs defend aan te zetten en klik opnieuw binnen 2 seconden om het lichtniveau aan te passen naar: Max, medium of low.

DIM MODE

Als de Q5xrs defend uit is, klikk u op de knop om de Q5xrs defend aan te zetten. De Q5xrs defend gaat dan aan met de lichtsterkte High, of met de laatste sterkte die u heeft gebruikt. De Q5xrs defend is

DK

BETJENING

STEP MODE

Tryk og hold kontakten nede i mere end 0.6 sek, når Q5xrs defend er slukket, for at få et kortvarigt lys. Tryk og hold kontakten nede i mere end 0.6 sek, når Q5xrs defend er tændt for at aktivere strobe. For at slukke lygten, klik blot på kontakten en gang.

Klik på kontakten for at tænde Q5xrs defend og klik igen indenfor 2 sek. for at justere lysniveauet til: Max, Medium og Lav

DIM MODE

Klik på knappen for at tænde din Q5xrs defend. Dette tænder lygten i HØJ intensitet, eller i det senest brugte intensitetsniveau. Q5xrs defend gemmer det seneste intensitetsniveau i hukommelsen (hukommelsen slettes ved at fjerne batteriet. Næste gang Q5xrs defend tændes, vil den starte i HØJ intensitet). Tryk og hold knappen nede i 0.6 sek, når din Q5xrs defend er slukket, for at aktivere lysdæmperen. Intensiteten vil falde og stige indtil knappen slippes.

Tryk og hold knappen inde i 0.6 sek. Med Q5xrs defend tændt, for at aktivere MAX-niveau. Gentag dette for at forlade MAX-niveau. Q5xrs defend kan slukkes ved blot at klikke på knappen en enkelt gang i hvilket som helst niveau.

SKIFT TILSTAND

Klik på kontakten 8 gange og på det niende klik, holdes kontakten inde i 1 sek. for at skifte mellem MAX - LAV STEP og DIM tilstand.

Lygten blinker 3 gange for at signalere DIM mode.

Klik på kontakten 4 gange og på det femte klik, holdes kontakten inde i 1 sek. for at skifte mellem MAX - LAV STEP og LAV - MAX STEP tilstand.

Lyset vil dimme op for at signalere MAX-LAV tilstand eller dimme ned for at signalere LAV-MAX tilstand.

LAV - MAX
Klik på kontakten for at tænde Q5xrs defend og klik igen indenfor 2 sek. for at justere lysniveauet til: Lav, Medium og Max

HYPERFOCUS™

Lysvinklen på Q5xrs defend justeres fra 10° til 70° ved at glide lygtehovedet frem og tilbage. Lygtehovedet kan låses i en given position ved at rotere med venstre.

BATTERI

Vær særligt opmærksom på polariteten af batteri, hvis det skal skiftes til et nyt

GENOPLADELIGE BATTERIER
Lithium-Ion-/Polymer batterier skal håndteres korrekt! Forkert håndtering kan forårsage eksplosion, lækage eller brand!

muuroplader en trek hern naar beneden til højre vasktilt. Als de opladringen knipperen is de Q5xrs defend aan het opladen. Gebruik de rubberen band voor extra bevestiging. Het oplaadniveau wordt getoond in de opladringen (zie afbeelding). Wij adviseren u de batterij regelmatig (ongeveer een of drie maanden) helemaal op te laden om ontlasting te voorkomen.

ONDERHOUD
Zorg dat de Q5xrs defend schoon is, zeker rond de bewegende onderdelen. U kunt hem schoonmaken met een vochtige doek. Let vooral goed op of het staartkapje goed vastzit. Als hier vuil bij komt, kan het zijn dat de batterij niet meer goed contact kan maken. Reparaties mogen alleen worden gedaan door bevoegd personeel.

VERWIJDERING
Voer dit product af op een milieuvriendelijke manier, conform de nationale wet- en regelgeving. Twijfel t u over de juiste manier van afvoeren, neem dan contact op met uw gemeente. Zij kunnen u hier meer informatie over geven.

VEILIGHEID VAN DE OGEN
Kijk nooit recht in de lamp. Het intense licht kan uw ogen beschadigen. De zaklamp is ingedeeld in LED-risicogroep 2 (IEC 62471)

Kijk voor meer informatie en instructies op **suprabeam.com**

USO

STEP MODE

Si sólo requiere un poco de luz por poco tiempo mantenga presionado el botón por más de 0.6 segundo cuando la linterna está apagada. Cuando la Q5xrs defend está encendida mantenga presionado el botón durante 0.6 segundos para activar el Estrobo. Para apagar la linterna presione el botón una vez.

BATERÍA
Ponga atención a la polaridad de la batería cuando inserte una nueva.

BATERÍAS RECARGABLES
¡Las baterías de Lithium-Ion/Polímero deben manejarse adecuadamente! El uso incorrecto puede causar explosión, fugas o incendio!

- ¡No exponer o cargar bajo luz directa del sol!
- No recargar en lugares donde la temperatura pueda aumentar rápidamente

BATERÍAS RECARGABLES
¡Las baterías de Lithium-Ion/Polímero deben manejarse adecuadamente! El uso incorrecto puede causar explosión, fugas o incendio!

- ¡No exponer o cargar bajo luz directa del sol!
- No recargar en lugares donde la temperatura pueda aumentar rápidamente

BATERÍAS RECARGABLES
¡Las baterías de Lithium-Ion/Polímero deben manejarse adecuadamente! El uso incorrecto puede causar explosión, fugas o incendio!

Presione el botón para encender la Q5xrs defend. Vuelva a presionar el botón durante los 2 primeros segundos para ajustar la intensidad en este orden: MAX, Media y Baja

DIM MODE
Cuando la Q5xrs defend está apagada, presione el botón para encenderla. La Q5xrs defend estará encendida con intensidad Alta o con la última intensidad que se haya utilizado. La Q5xrs defend recuerda la última intensidad utilizada (la memoria se borra retirando la batería de la Q5xrs defend. La próxima vez que se encienda estará en intensidad Alta.) Cuando la Q5xrs defend está encendida, mantenga presionado el botón durante 0.6 segundo para atenuar la intensidad. Esta aumentará y disminuirá hasta que deje de presionarse el botón. Con la Q5xrs defend encendida, presione y mantenga presionado el botón durante

- Udsæt ikke for eller oplad i direkte sollys!
- Oplad ikke, hvor høj varme kan opstå.
- Stop med at bruge batteriet, hvis der opdagges noget usædvanligt.

For mere info, læs den medfølgende batteri sikkerheds manual.

OPLADNING

Tilslut vægladeren med USB-C kablet til en 5V adapter eller en computer. Træk i hovedet af lygten for at blottlægge laderingene, placer Q5xrs defend i vægladeren og træk ned indtil den stopper. Ringene vil begynde at blinke når lygten lader. Brug gummibåndet for ekstra fiksering. Ladeniveauet vises ved hjælp af laderingene (se illustration). Husk at lade begge batterier helt op regelmæssigt (ca. hver 3. måned) for at undgå fuld afladning.

VEDLIGEHOLDELSE
Sørg for at Q5xrs defend holdes ren, specielt omkring de bevægelige dele. Rengøring kan ske med en fugtig klud. Vær særlig opmærksom på området omkring den bagerste del af lygten. Snavs i dette område kan svække kontakten til batterierne. Reparationer må kun udføres af autoriseret personale.

BORTSKAFFELSE
Bortskaf dette produkt på en miljømæssigt passende måde i overensstemmelse med nationale regler, hvis du er i tvivl om korrekt bortskaffelse, skal du kontakte din kommune, som kan give information om korrekte bortskaffelse.

ØJENSIKKERHED
Kig ikke direkte ind i lysstrålen. Det intense lys kan skade dine øjne. Lygten er klassificeret i LED Risiko Gruppe 2 (IEC 62471)

For yderligere information og instruktioner, gå til **suprabeam.com**

NO

BRUK

STEP MODE

Trykk og hold knappen i mer enn 0.6 sekund, når Q5xrs defend er av, for et kortvarig lys. Trykk og hold knappen i mer enn 0.6 sekund når Q5xrs defend er på, for å aktivere strobelys. For å slå av: Klikk én gang på knappen.

Klikk på knappen for å slå Q5xrs defend på, og klikk igjen i løpet av to sekunder for å justere lysnivået til: Maks, middels og lav.

DIM MODE

Når Q5xrs defend er slått av, klikker du på knappen for å sette på Q5xrs defend. Da slås lykta på med Høy lysintensitet eller på det forrige intensitetsnivået som ble brukt. Q5xrs defend husker den siste lysintensiteten du brukte.

Minne (fjerning av batteriet vil slette lyktas minne. Neste gang Q5xrs defend slås på, lyser den med Høy lysintensitet). Når Q5xrs defend er slått av, trykk og hold knappen

0.6 segundo para activar la intensidad máxima. Repita este paso para salir de esta intensidad.

La linterna se apaga presionando cortamente el botón, sin importar la intensidad en la que se está.

CAMBIAR DE MODO
Presione el botón 8 veces y déjelo presionado durante la novena vez, manténgalo presionado durante 1 segundo para cambiar entre los modos MAX - BAJA STEP y DIM

La luz parpadeará 3 veces para indicar el modo DIM.

Presione el botón 4 veces y déjelo presionado durante la quinta vez, manténgalo presionado durante 1 segundo para cambiar entre los modos MAX - BAJA STEP y BAJA - MAX STEP

La luz aumentará gradualmente de intensidad cuando entre en modo MAX-BAJA y disminuirá la intensidad para señalar el modo BAJA-MAX.

BAJA - MAX
Presione el botón para encender la Q5xrs defend. Vuelva a presionar el botón durante los 2 primeros segundos para ajustar la intensidad en este orden: Baja, Media y MAX

HYPERFOCUS™
El haz de luz de la Q5xrs defend puede ajustarse de 10° a 70° deslizando la cabeza de la linterna hacia afuera y hacia adentro. La cabeza de la linterna puede fijarse en la posición seleccionada girándola hacia la izquierda.

BATERÍA
Ponga atención a la polaridad de la batería cuando inserte una nueva.

BATERÍAS RECARGABLES
¡Las baterías de Lithium-Ion/Polímero deben manejarse adecuadamente! El uso incorrecto puede causar explosión, fugas o incendio!

- ¡No exponer o cargar bajo luz directa del sol!
- No recargar en lugares donde la temperatura pueda aumentar rápidamente
- Evite el uso de la batería en caso de notar algún inusual

Para mayor información, por favor lea el manual de seguridad de las baterías incluido.

CARGA
Conecte el cargador a un ordenador o adaptador 5V con el cable USB-C. Deslice la cabeza de la Q5xrs defend para acceder a los anillos de carga. Coloque la Q5xrs defend en el cargador de pared y deslice la linterna hacia abajo hasta que se detenga. Coloque la banda elástica alrededor de la linterna para mayor fijación. Los anillos de la linterna parpadearán indicando que se está cargando. Los anillos también muestran el nivel de carga (vea la ilustración). Recuerde cargar la batería por completo regularmente (aproximadamente cada 3 meses) para mantener su vida útil.

inne i 0.6 sek. for å gå i dimmermodus. - Oplad ikke, hvor høj varme kan opstå. - Stop med at bruge batteriet, hvis der opdagges noget usædvanligt.

Når Q5xrs defend slås på, trykk og hold knappen nede i 0.6 sek. for å gå i maks.-modus. Gjenta dette for å avslutte maks.-modus.

I hvilket som helst lysmodus, trykk én gang på knappen for å slå av.

ENDRE MODUS
Klikk på knappen 8 ganger. Den niende gangen holder du knappen inne i ett sekund for vekslé MAKS - LAV STEP og DIM .

Lyset vil blinke 3 ganger for å signalisere DIM-modus

Klikk på knappen 4 ganger. Den femte gangen holder du knappen inne i ett sekund for vekslé MAKS - LAV STEP og LAV - MAKS STEP.

Lyset dimmer opp til signal maks-lav-modus eller dimmer ned til lav-maks-modus.

LAV-MAKS
Klikk på knappen for å slå Q5xrs defend på, og klikk igjen i løpet av to sekunder for å justere lysnivået til: Lav, middels og maks.

HYPERFOCUS™

Lysvinkelen på Q5xrs defend kan justeres fra 10°-70° ved å skyve lyktens hode frem og tilbake. Hodet kan låses i ønsket posisjon ved å vri til venstre.

BATTERI

Pass på at polariteten på batteriene blir rett når du bytter dem.

OPPLADBARE BATTERIER
Lithium-Ion-/polymerbatterier må håndteres riktig! Feil håndtering kan føre til eksplosjon, lekkasje eller brann!

- Må ikke utsettes for direkte sollys!
- Må ikke lade på steder hvor varme kan bygges opp.
- Hvis du merker noe uvanlig, slutt å bruke batteriet.

For mer informasjon kan du lese den inkluderte sikkerhetsveiledningen for batteriet.

LADNING
Koble laderen med USB-C-kabel til en 5V-adapter eller til en datamaskin. Dra av hodet på Q5xrs defend for å komme til laderingene. Plasser Q5xrs defend i vegglderen og trekk ned til den stopper. Under lading blinker ringene på Q5xrs defend. Bruk gummibåndene for ekstra feste. Batterinivået vises i laderingene (se illustrasjonen). Husk å regelmessig lade batteriet helt for å unngå utlading (ca. hver 3. måned).

VEDLIKEHOLD
Sørg for at Q5xrs defend holdes ren, spesielt rundt bevegelige deler. Du kan rengjøre den med en fuktig klut. Vær spesielt opmærksom på endehetten. Smuss i dette området kan svekke batteriernes kontaktevne. Reparasjoner må kun utføres av godkjent tekniker.

MANTENIMIENTO
Por favor asegúrese de que la Q5xrs defend esté limpia, especialmente alrededor de las partes móviles. Puede limpiarla con un pañuelo húmedo. Preste especial atención a la parte trasera de la linterna. Impurezas en esta área pueden afectar el contacto de las baterías. Cualquier reparación sólo puede realizarse por un profesional autorizado.

DESHECHO
Desheche este producto de acuerdo con las regulaciones nacionales. Si tiene dudas al respecto, por favor contacte con las autoridades de su localidad, quienes le podrán dar mayor información.

SEGURIDAD PARA LA VISTA
No mire directamente el rayo de luz. La luz intensa puede dañar sus ojos. La linterna está clasificada como LED Risk Group 2 (IEC 62471)

Para mayor información e instrucciones, por favor visite **suprabeam.com**

modes MAX - FAIBLE STEP et DIM.

La lumière clignotera 3 fois pour signaler le mode DIM

Cliquez sur le bouton 4 fois et au cinquième clic, appuyez et maintenez-le pendant 1 sec pour alterner entre les modes MAX - FAIBLE STEP et FAIBLE - MAX STEP.

La lumière se renforcera pour signaler le mode Max-Faible ou se tamisera pour signaler le mode Faible-Max.

FAIBLE - MAX
Cliquez sur le bouton pour allumer la Q5xrs defend et cliquez à nouveau dans un délai de 2 secondes pour régler le niveau de la lumière sur : Faible, Medium et Max

HYPERFOCUS™
L'angle du faisceau lumineux de la Q5xrs defend est ajustable entre 10 et 70 degrés en coulisant la tête de la torche avant et arrière. La tête de la torche peut être bloquée dans la position sélectionnée en tournant vers la gauche.

PILE
Faites attention à la polarité de la pile si vous la remplacez avec une nouvelle.

BATTERIES RECHARGEABLES
Batteries Lithium-Ion/polymer doivent être utilisées de manière appropriée. La mauvaise utilisation peut causer explosion, fuite ou incendie

- ne pas exposer ou charger en plein soleil
- ne pas recharger quand la chaleur peut augmenter
- Si quelque chose d'inhabituel est constaté, arrêter d'utiliser la batterie

Pour plus d'information, merci de lire consciencieusement le manuel de sécurité de la batterie ci joint.

CHARGEMENT
Connectez le chargeur mural avec le câble USB-C à un adaptateur 5V ou à un ordinateur. Tirez la tête de la Q5xrs defend pour révéler les bagues de chargement, placez la Q5xrs defend sur le chargeur mural et tirez vers le bas jusqu'à la butée. Lorsque les bagues de chargement clignotent, la Q5xrs defend charge. Utilisez la bande élastique pour plus de fixation. Le niveau de chargement